

# Institut français Italia - cooperazione educativa

## Programma anno scolastico

### 2024 – 2025

#### **ATTIVITÀ PER GLI ALUNNI (OTTOBRE 2024 – MAGGIO 2025)**

##### **Educazione all'immagine / Cinema**

- [Ma Classe Au Cinéma](#) : rassegna cinematografica per le scuole.

A inizio anno scolastico, gli insegnanti iscritti seguono due incontri di formazione all'educazione all'immagine per scoprire i film insieme a strumenti per l'utilizzo in classe.

Gli 8 film saranno poi proiettati negli Institut français, nei centri culturali partner, oppure nelle scuole grazie a un'accesso alla piattaforma IF Cinema.

Informazioni e iscrizioni : <https://www.institutfrancais.it/firenze/ma-classe-au-cinema-2024-2025-firenze#/>

- [Prix Palatine](#) : premio cinematografico franco-italiano per le sezioni EsaBac.

Le classi degli istituti in Italia avranno l'occasione di scoprire una selezione di tre film contemporanei francesi, di partecipare a incontri con gli autori, ad attività di approfondimento sui film, a un concorso di videorecensioni e infine al voto.

Un comitato di esperti del Prix valuterà le migliori recensioni: due licei saranno premiati con viaggi a Parigi (un alunno e un professore per ogni liceo) in occasione della cerimonia di premiazione.

Informazioni e iscrizioni : <https://www.institutfrancais.it/italia/prix-palatine-edizione-2024-25#/>

##### **Letteratura / illustrazione**

- [Dove Nascono I Libri](#) : ciclo di incontri online con autori / illustratori francesi.

Gli insegnanti iscritti seguono un incontro di formazione all'uso dei fumetti in classe.

Ci saranno poi 8 incontri online con autori francofoni che presenteranno il loro lavoro, le loro opere e risponderanno alle domande degli alunni.

Informazioni e iscrizioni : <https://www.institutfrancais.it/italia/dove-nascono-i-libri#/>

- [Goncourt Lycéen](#) : declinazione italiana del premio letterario francese nato nel 1892.

All'autunno, la lista delle opere da leggere viene comunicata agli istituti partecipanti che dovranno votare nella primavera del 2025.

L'autore premiato viene poi in Italia incontrare gli alunni.

Informazioni e iscrizioni : <https://www.institutfrancais.it/firenze/cooperazione-educativa#/>

## **Francofonia**

- [Francophonie 2025](#) : festival mondiale con diverse attività intorno alla francofonia.

Ogni anno a marzo si festeggia la Francofonia attraverso il mondo. Il 20 marzo è la giornata internazionale della Francofonia, opportunità per le scuole di approfondire le conoscenze degli alunni con attività e eventi dedicati.

L'Institut français Italia propone, presso le diverse sede, un programma specifico (incontri, proiezioni, concerti, concorsi, ecc.) e può accompagnare gli Istituti che vorrebbero organizzare un evento nella loro scuola.

Informazioni e iscrizioni : <https://www.institutfrancais.it/firenze/cooperazione-educativa#/>

## **Istruzione professionale / alternanza scuola-lavoro**

- [Gustophonie](#) : attività e concorsi per istituti alberghieri.

Studenti e insegnanti francofoni dei settori culinario e agroalimentare dell'istruzione professionale italiana hanno l'opportunità di partecipare ad attività creative, stimolanti, artistiche ed educative : concorsi creativi, valorizzazione dei lavori, conferenze sull'alimentazione di domani, formazione per docenti.

Informazioni e iscrizioni : <https://www.institutfrancais.it/italia/gustophonie#/>

- [PCTO](#) : percorsi per le competenze trasversali e l'orientamento dell'Institut français.

I Percorsi per le Competenze Trasversali e per l'Orientamento elaborati autonomamente dalle scuole possono usufruire di un sostegno formativo e tecnico gratuito da parte dell'Addetto alla cooperazione per il francese.

Esempi di percorsi in francese :

- Collaborazione con Università locali : arte / letteratura francese
- Collaborazione con Istituti culturali locali (musei, fondazioni) : arte / turismo
- Collaborazione con scuole primarie : educazione (iniziazione al francese)

Informazioni e iscrizioni : <https://www.institutfrancais.it/firenze/pcto-allinstitut-francais#/>

## FORMAZIONI (SETTEMBRE 2024 – MAGGIO 2025)

- [Séminaire national de formation EsaBac 2024 - 2025](#) : seminario nazionale di formazione online per insegnanti delle filiere EsaBac in Italia.

Il seminario 2024-2025 prevede due corsi specifici : nuovi concorrenti (primo corso : 15 ottobre) e EsaBac Techno (primo corso : 14 ottobre). Ogni corso comprenderà 4 sessioni (2 ore ciascuna, dalle 15:00 alle 17:00) : 2 sessioni di formazione, 1 sessione di revisione intermedia per prepararsi alla sessione di feedback e 1 sessione di feedback finale, fornita dai docenti che hanno seguito la formazione, per presentare il lavoro svolto durante l'anno.

Informazioni e iscrizioni : <https://www.institutfrancais.it/italia/seminaire-national-de-formation-esabac-2024-2025#/>

- [Enseigner le français au collège et au lycée](#) : seminario nazionale di formazione online per insegnanti di scuole medie e superiori.

Collaborazione con l'associazione universitaria Do.Ri.F (Centro di documentazione e di Ricerca per la didattica della lingua francese nell'Università italiana) e l'Università degli Studi di Napoli L'Orientale.

8 incontri da un'ora e mezza a due ore ciascuno, di cui 4 rivolti specificatamente agli insegnanti delle scuole medie.

Informazioni e iscrizioni : <https://www.institutfrancais.it/italia/enseigner-le-francais-au-college-et-au-lycee-travers-des-pratiques-innovantes#/>

- [Français Précoce](#) : incontri e formazione per la diffusione della lingua francese alle primarie.

1, 2, 3, Parlons Français ! si rivolge agli insegnanti di primo o secondo grado che vogliono proporre nella propria scuola attività di sensibilizzazione al francese.

Il percorso ha un duplice obiettivo :

- da ottobre a dicembre, ci saranno 2 incontri online di presentazioni di progetti da enti e associazioni locali intorno al francese precoce .
- da gennaio a maggio, una formazione metodologica per insegnanti che vorrebbero proporre attività nelle scuole primarie della propria regione.

Informazioni e iscrizioni : <https://www.institutfrancais.it/firenze/cooperazione-educativa#/>

- [Journée Internationale du Professeur de Français - JIPF](#) : giornata internazionale del docente di francese – scambio di esperienza e formazioni.

La Journée Internationale du Professeur de Français è un evento mondiale organizzato il 21 novembre.

L'obiettivo è di promuovere la professione dell'insegnante di francese attraverso attività ed eventi che creeranno connessioni e solidarietà.

È un giorno in cui gli insegnanti si scambieranno idee, si riuniranno per momenti amichevoli, condivideranno le loro esperienze e pratiche.

Informazioni e iscrizioni : <https://www.institutfrancais.it/firenze/cooperazione-educativa#/>

- [Journées Pédagogiques](#) : seminario annuale in presenza a settembre di formazione in didattica della lingua francese.

Le Journées Pédagogiques, organizzate dall'Institut français Italia ogni anno a metà settembre, sono due giornate gratuite di formazione rivolte a insegnanti italiani di francese.

Quest'anno le giornate sono state ospitate dall'Università Cattolica del Sacro Cuore di Milano con il tema "Innovare per il francese: insegnare, apprendere e mobilitare la conoscenza".

Informazioni e iscrizioni : <https://www.institutfrancais.it/firenze/cooperazione-educativa#/>

## MOBILITA

- [Partenariati](#) : gemellaggi, progetti educativi e programmi europei di mobilità.

Il settore Cooperazione Linguistica ed Educativa dell'Ambasciata di Francia in Italia collabora con le Régions Académiques francese per stabilire partenariati franco-italiani per scuole elementari, medie e superiori.

Si basano su un progetto educativo comune e operano su un principio di reciprocità: sviluppo di un progetto di ricerca comune, collaborazione seguita con il partner attraverso l'invio di documenti, materiale audiovisivo, realizzazione di una mobilità individuale o di gruppo.

Informazioni, dati e esempi : <https://www.institutfrancais.it/italia/mobilita#/>

- [Trans'Alp](#) : programma di mobilità individuale per alunni.

TransAlp è un programma di mobilità individuale per un periodo massimo di 4 settimane tra Italia e Francia, basato sul principio di accoglienza reciproca a cura delle famiglie italiane e francesi. Ogni studente viene ospitato nella famiglia del suo corrispondente e segue le lezioni presso lo stesso liceo.

Il programma è proposto in Italia dagli USR

Informazioni e esempi di accordi : <https://www.institutfrancais.it/italia/programma-transalp#/>

- [Assistenti di lingua](#) o docenti stagisti : accoglienza nelle scuole.

Ottima opportunità di formazione e di scambio culturale, la presenza di un assistente madrelingua nelle scuole italiane rappresenta un'occasione di apprendimento e di pratica delle lingue straniere.

Il programma in Italia è gestito dal MIM : <https://www.miur.gov.it/web/guest/assistenti-stranieri-in-italia>

Le scuole possono inoltre accogliere un futuro docente francese (scuole primarie, medie o superiori) durante il suo periodo di tirocinio all'estero, un'opportunità anche per i docenti di scambiare idee e pratiche.

Per informazioni e iscrizioni : contattare [baptiste.chauveau@institutfrancais.it](mailto:baptiste.chauveau@institutfrancais.it)

- [Studi in Francia / Campus France](#) : orientamento sugli studi universitari in Francia e i doppi diplomi franco-italiani.

L'Institut français collabora con Campus France, l'ufficio dell'Ambasciata di Francia dedicata agli studi superiori per :

- presentazioni degli studi superiori in Francia (Università, Scuole Superiori) in scuole / istituti italiani o online, inclusi i doppi diplomi.
- assistenza personale per alunni di scuola superiore che si vogliono iscrivere a un Università francese.

Informazioni e iscrizioni : <https://www.institutfrancais.it/firenze/campus-france#/>

## CERTIFICAZIONI

- [Diplomi](#) : lingua francese (DELF-DALF) o francese professionale (DFP).

I diplomi sono certificazioni ufficiali senza limiti di validità riconosciute internazionalmente. Ogni diploma corrisponde a un livello del Quadro Comune Europeo di Riferimento per le Lingue (QCERL) del Consiglio d'Europa.

I diplomi DELF (Diplôme d'Etudes en Langue Française) e DALF (Diplôme Approfondi en Langue Française) rilasciati da France Éducation international di Sèvres sono promossi dal MIM e si declinano in varie tipologie : Tout public, DELF Scolaire (scuole medie e superiori), DELF Prim (primarie).

I diplomi DFP (Diplôme de Français Professionnel) rilasciati dalla Camera di Commercio di Parigi certificano la conoscenza del francese nei principali ambiti del mondo professionale.

Permette agli alunni di ottenere :

- un diploma a riconoscimento internazionale, strumento di primo ordine in un'Europa plurilingue
- crediti formativi a scuola per l'Esame di Stato
- l'idoneità per gli esami di lingua francese all'università italiana
- un ingresso nelle università francesi senza test linguistico
- un accesso facilitato ai programmi europei Erasmus+ e Leonardo e a oltre 180 doppi diplomi italo-francesi

Permette inoltre agli insegnanti di sviluppare nuove competenze preparando gli alunni alle prove dell'esame e verificare il loro insegnamento grazie ad uno strumento affidabile. Permette infine alle scuole di introdurre un valore aggiunto ai curriculum che propongono.

L'Institut français accompagna dirigenti, insegnanti e alunni a livello amministrativo e pedagogico.

Informazioni e iscrizioni : <https://www.institutfrancais.it/italia/certificazioni-di-lingua-francese#/>

- [LabelFrancEducation](#) : marchio di qualità per istituti che offrono un insegnamento bilingue in francese.

Il LabelFrancEducation, rilasciato dal Ministero francese per l'Europa e gli affari esteri, riconosce le filiere bilingue di eccellenza. Viene consegnata una targa per l'Istituto che entra in una rete mondiale di più di 700 scuole i cui docenti vengono dotati di nuovi strumenti, risorse e formazioni per l'insegnamento del francese e/o in francese.

Informazioni : <http://www.institutfrancais.it/italia/label-franceducation-un-marchio-di-qualita-linsegnamento-bilingue#/>

## COMUNITÀ

- [IF Profs](#) : rete professionale per docenti di francese e in francese con formazioni, risorse e gruppi di lavoro tematici.

Creato dall'Institut français Parigi, la piattaforma permette ai docenti di entrare in contatto con colleghi per condividere strumenti, risorse e esperienze.

In Italia, tutte le informazioni pratiche sui cicli presentati saranno comunicate su IF Profs insieme alle risorse condivise durante i corsi, grazie a gruppi tematici.

L'Institut français Italia propone inoltre :

- delle risorse didattiche, metodologiche o autentiche da utilizzare in classe
- dei gruppi di lavoro tematici
- dei dati sull'insegnamento del francese e in francese, nella propria regione o nel mondo

Informazioni e iscrizioni : <https://www.institutfrancais.it/italia/ifprofs-italie#/>

## CONTATTI

### **Baptiste CHAUVEAU**

Attaché de coopération pour le français

Toscane, Emilie-Romagne, Vénétie, Frioul-Vénétie julienne, Saint-Marin.

+39 055 271 88 16

[baptiste.chauveau@institutfrancais.it](mailto:baptiste.chauveau@institutfrancais.it)